

ხელშეკრულება №2021/63
სახელმწიფო შესყიდვის შესახებ
(აუქციონის გარეშე ელექტრონული ტენდერი - NAT210021230)

ქ. თბილისი

17 დეკემბერი 2021 წ.

ერთი მხრივ, სსიპ „ციფრული მმართველობის სააგენტო“, შემდგომში წოდებული „შემსყიდველად“, წარმოდგენილი თავმჯდომარის, დავით ნადირაშვილის სახით და მეორე მხრივ, შპს „იუჯითი“ (ს/კ: 204892964), შემდგომში წოდებული „მიმწოდებელად“, წარმოდგენილი გენერალური დირექტორის, ერმილე სულამის სახით, ორივე ერთად წოდებული როგორც „მხარეები“, ვმოქმედებთ რა საქართველოს კანონმდებლობისა და „სახელმწიფო შესყიდვების შესახებ“ საქართველოს კანონის შესაბამისად, ვდებთ წინამდებარე ხელშეკრულებას:

1. გამოყენებული ტერმინების განმარტებები

ხელშეკრულებაში გამოყენებულ ტერმინებს აქვს შემდეგი მნიშვნელობა:

- 1.1 „ხელშეკრულება სახელმწიფო შესყიდვის შესახებ“ (შემდგომში – „ხელშეკრულება“) – შემსყიდველსა და მიმწოდებელს შორის დადებული ხელშეკრულება, რომელიც ხელმოწერილია მხარეთა მიერ, მასზე თანდართული ყველა დოკუმენტით და ასევე მთელი დოკუმენტაციით, რომელზეც ხელშეკრულებაში არის მინიშნებები.
- 1.2 „ხელშეკრულების ღირებულება“ – საერთო თანხა, რომელიც უნდა გადაიხადოს შემსყიდველმა მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების სრული და ზედმიწევნით შესრულებისათვის.
- 1.3 „დღე“, „კვირა“, „თვე“ – კალენდარული დღე, კვირა, თვე.
- 1.4 „შემსყიდველი“ – ორგანიზაცია, რომელიც ახორციელებს შესყიდვას.
- 1.5 „მიმწოდებელი“ – პირი, რომელიც ახორციელებს საქონლის მიწოდებას ამ ხელშეკრულების ფარგლებში.
- 1.6 „საქონელი“ – ფასების ცხრილით გათვალისწინებული საქონელი.
- 1.7 „ფასების ცხრილი“ – მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილი ფასების ცხრილი.
- 1.8 „ინსპექტირება“ – ხელშეკრულების პირობების შესრულების კონტროლი და ზედამხედველობა.

2. ხელშეკრულების საგანი

- 2.1 ხელშეკრულების საგანია ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის (HCI) სერვერების აპარატურული კომპლექსის თანმდევი მომსახურებით (მონტაჟი/ინსტალაცია/ექსპლუატაციაში გაშვება) (CPV-48820000) სახელმწიფო შესყიდვა.
- 2.2 შესყიდვის ობიექტის რაოდენობა და ტექნიკური მახასიათებლები მოცემულია მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილ დანართში.

3. ხელშეკრულების ღირებულება

- 3.1 ხელშეკრულების ღირებულება შეადგენს 2`424`395.00 (ორი მილიონ ოთხას ოცდაოთხი ათას სამას ოთხმოცდათხუთმეტი) ლარს.
- 3.2 ხელშეკრულების ღირებულება მოიცავს როგორც შესყიდვის ობიექტის ღირებულებას, ასევე წინამდებარე ხელშეკრულების შესრულებასთან დაკავშირებით მიმწოდებლის მიერ გაწეულ ყველა ხარჯსა და საქართველოს კანონმდებლობით გათვალისწინებულ გადასახადებს.

4. მხარეთა ვალდებულებები

4.1 მიმწოდებელი ვალდებულია:

- ა) სატენდერო დოკუმენტაციით დადგენილი პირობების შესაბამისად შემსყიდველს მიაწოდოს სატენდერო დოკუმენტაციით გათვალისწინებული შესყიდვის ობიექტი (თანმდევი მომსახურებით) ხელშეკრულების ძალაში შესვლიდან 135 (ას ოცდათხუთმეტი) კალენდარული დღის ვადაში შესყიდველის მიერ მითითებულ მისამართზე.
- ბ) წინასწარი ანგარიშსწორების შემთხვევაში წარუდგინოს შემსყიდველს ხელშეკრულების ღირებულების არაუმეტეს 100% -ის ოდენობის საბანკო გარანტია ხელშეკრულების გაფორმებიდან 3 (სამი) სამუშაო დღის ვადაში. თეთრ სიაში რეგისტრირებული მიმწოდებლის შემთხვევაში (შპს „იუჯითი“) საავანსო საბანკო გარანტიის ოდენობა უნდა შეადგენდეს წინააღმდეგობას გადასახდელი თანხის ნახევარს. გარანტიის მოქმედების ვადა არანაკლებ 30 (ოცდაათი) კალენდარული დღით უნდა აღემატებოდეს შესყიდვის ობიექტის მიწოდების ვადას.
- გ) განიხილოს შემსყიდველის პრეტენზიები და მიაწოდოს მოტივირებული პასუხი ყველა საკითხზე, აგრეთვე, დაუყოვნებლივ მოახდინოს რეაგირება და უზრუნველყოს აღმოჩენილი ხარვეზების გამოსწორება;
- დ) განახორციელოს ამ ხელშეკრულებით მასზე დაკისრებული სხვა ვალდებულებები.

4.2 შემსყიდველი ვალდებულია:

- ა) უზრუნველყოს ინსპექტირების განხორციელება;

ბ) განახორციელოს ამ ხელშეკრულებით მასზე დაკისრებული სხვა ვალდებულებები.

5. ინსპექტირება

5.1 შემსყიდველი უფლებამოსილია ჩაატაროს ინსპექტირება, რისთვისაც გამოყოფს უფლებამოსილ პირს/პირებს, ხოლო მიმწოდებელი ვალდებულია ხელი შეუწყოს მას/მათ ინსპექტირების განხორციელების დროს.

5.2 ინსპექტირებას განახორციელებს შემსყიდველი ორგანიზაციის უფლებამოსილი პირ(ებ)ი.

5.3 შემსყიდველის მიერ ინსპექტირება განხორციელდება ხელშეკრულების შესრულების ნებისმიერ ეტაპზე.

5.4 საქონლის მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმებამდე, შემსყიდველის შესაბამისი წარმომადგენელი უფლებამოსილია ჩაატაროს ტექნიკური და ხარისხის კონტროლი და თუ მოწოდებულ საქონელს ან/და თანმდევ მომსახურებას აღმოაჩნდება წუნი, მიმწოდებელი ვალდებულია გამოასწოროს წუნი 10 (ათი) კალენდარულ დღეში.

6. გარანტია

6.1 წინამდებარე ხელშეკრულების საფუძველზე შესყიდულ საქონელზე ვრცელდება გარანტია მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმების დღიდან 3 (სამი) წლის განმავლობაში ტექნიკური დავალებით განსაზღვრული პირობების შესაბამისად.

6.2 საგარანტიო პერიოდის განმავლობაში შესყიდული პროდუქციის ექსპლუატაციისას, ექსპლუატაციის ნორმების დაცვის პირობებში, დეფექტების გამოვლენის შემთხვევაში, მიმწოდებელი ვალდებულია, წუნდებული საქონლის ან მისი ნაწილის შეკეთება ან შეცვლა განახორციელოს მწარმოებლის მიერ ავტორიზებულ სერვის ცენტრში შეტყობინების მიღებიდან 10 (ათი) კალენდარულ დღეში, შემსყიდველის მხრიდან რაიმე დამატებითი დანახარჯების გაწევის გარეშე.

6.3 მიმწოდებლის მიერ 6.2 პუნქტში მითითებული ვალდებულების შეუსრულებლობის შემთხვევაში შემსყიდველს უფლება აქვს საკუთარი ხარჯებით აღმოფხვრას ექსპლუატაციის პროცესში გამოვლენილი დეფექტები და მოსთხოვოს მიმწოდებელს შესაბამისი ხარჯების ანაზღაურება.

7. საქონლის მიღება-ჩაბარების წესი

საქონლის მიღება წარმოებს მიღება-ჩაბარების აქტის სახით. მიღება-ჩაბარების აქტი ფორმდება წერილობითი ფორმით, მხარეთა უფლებამოსილი წარმომადგენლების ხელმოწერით, ინსპექტირების განმახორციელებელი პირის/პირების დადებითი დასკვნის საფუძველზე.

8. ხელშეკრულების შესრულებისა და საავანსო გარანტიები

8.1 ხელშეკრულების შესრულების საგარანტიო უზრუნველყოფის მიზნით თეთრ სიაში რეგისტრირებულმა მიმწოდებელმა ხელშეკრულების გაფორმებამდე წარმოადგინა სს თიბისი ბანკის მიერ 2021 წლის 15 დეკემბერს გაცემული ხელშეკრულების შესრულების უზრუნველყოფის საბანკო გარანტია № 10006-11746031 ხელშეკრულების საერთო ღირებულების 1% -ის ოდენობით.

8.2 მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილი ხელშეკრულების შესრულების უზრუნველყოფის საბანკო გარანტია არანაკლებ 30 დღით აღემატება ხელშეკრულების მოქმედების ვადას და ძალაშია 2022 წლის 31 აგვისტოს ჩათვლით.

8.3 მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით გათვალისწინებული ვალდებულებების დარღვევის (ხელშეკრულებით გათვალისწინებული ვალდებულებების შესრულებაზე უარის თქმა, ხელშეკრულებით გათვალისწინებული ვადების დარღვევა, ვალდებულებების უხარისხოდ, არაჯეროვნად, არასრულად შესრულება და სხვა) შემთხვევაში, შემსყიდველი უფლებამოსილია ხელშეკრულების შესრულების უზრუნველყოფის საბანკო გარანტიის მოქმედების პერიოდში მიმართოს გარანტიის გამცემ ორგანოს (გარანტს) და მოითხოვოს ხელშეკრულების შესრულების საბანკო გარანტიით გათვალისწინებული თანხა.

8.4 შემსყიდველი ორგანიზაცია მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების სრულად შესრულების და მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმების შემდეგ მიმწოდებლის წერილობითი მოთხოვნის საფუძველზე უზრუნველყოფს ხელშეკრულების შესრულების საბანკო გარანტიის დაბრუნებას.

8.5 მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილი საავანსო საბანკო გარანტიის მოქმედების ვადა უნდა აღემატებოდეს ხელშეკრულების 4.1 პუნქტის „ა“ ქვეპუნქტით განსაზღვრული შესყიდვის ობიექტის მიწოდების ვადას არანაკლებ 30 (ოცდაათი) დღით.

8.6 მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილი საავანსო საბანკო გარანტია შემსყიდველის მიერ შეიძლება გამოყენებულ იქნას იმ შემთხვევაში, თუ მიმწოდებელი ვერ უზრუნველყოფს საავანსო საბანკო გარანტიის იდენტური ღირებულების ვალდებულების მოწოდებას, საავანსო საბანკო გარანტიის მოქმედების ვადის გასვლამდე.

8.7 იმ შემთხვევაში თუ მიმწოდებელი უზრუნველყოფს ხელშეკრულების ნაკისრი ვალდებულების სრულად შესრულებას ან ხელშეკრულების მოქმედება შეწყდება მიმწოდებლისაგან დამოუკიდებელი მიზეზებით, შემსყიდველი ვალდებულია მიმწოდებელის წერილობითი მოთხოვნის საფუძველზე უზრუნველყოს გარანტიის დაბრუნება.

9. ანგარიშსწორება

9.1. ანგარიშსწორება განხორციელდება შემდეგი პირობებით:

9.1.1. ანგარიშსწორების ვალუტა - ლარი;

9.1.2. ანგარიშსწორების ფორმა - უნაღდო, წინამდებარე ხელშეკრულებაში მითითებული მიმწოდებლის საბანკო რეკვიზიტების შესაბამისად;

9.1.3. დაფინანსების წყარო - სსიპ „ციფრული მმართველობის სააგენტოს“ 2021 წლის სახელმწიფო ბიუჯეტი - 800 000 ლარი, 2021 წლის საკუთარი შემოსავლები - 1 624 395 ლარი.

9.2 მიმწოდებლის მოთხოვნის საფუძველზე ანგარიშსწორება შესაძლებელია განხორციელდეს წინასწარი ანგარიშსწორების გზით, ხელშეკრულების საერთო ღირებულების (100%) ოდენობით, რაზეც შემსყიდველ ორგანიზაციაში წარმოდგენილი უნდა იყოს წინასწარ გადასახდელი თანხის იდენტური ოდენობის საბანკო გარანტია, ხოლო თეთრ სიაში რეგისტრირებული მიმწოდებლის შემთხვევაში საავანსო საბანკო გარანტიის ოდენობა უნდა შეადგენდეს წინასწარ გადასახდელი თანხის ნახევარს. წინასწარ გადასახდელი თანხის იდენტური (თეთრ სიაში რეგისტრირებული მიმწოდებლის შემთხვევაში - ნახევარი) ოდენობის საავანსო საბანკო/სადაზღვევო გარანტია გარანტიის მოქმედების ვადა არანაკლებ 30 კალენდარული დღით უნდა აღმატებოდეს შესყიდვის ობიექტის მიწოდების ვადას.

9.3 მიმწოდებელთან წინასწარი ანგარიშსწორება იწარმოებს წინასწარ გადასახდელი თანხის იდენტური (თეთრ სიაში რეგისტრირებული მიმწოდებლის შემთხვევაში - ნახევარი) ოდენობის საბანკო გარანტიის წარმოდგენიდან არაუმეტეს 5 (ხუთი) სამუშაო დღის ვადაში.

10. ხელშეკრულების შესრულების შეფერხება

10.1 თუ ხელშეკრულების შესრულების პროცესში მხარეები წააწყდებიან რაიმე ხელშემშლელ გარემოებებს, რომელთა გამო ფერხდება ხელშეკრულების პირობების შესრულება, ამ მხარემ დაუყოვნებლივ უნდა გაუზიაროს მეორე მხარეს წერილობითი შეტყობინება შეფერხების ფაქტის, მისი შესაძლო ხანგრძლივობის და გამომწვევი მიზეზების შესახებ. შეტყობინების მიმღებმა მხარემ შესაძლო უმოკლეს ვადაში უნდა აცნობოს მეორე მხარეს მის მიერ მიღებული გადაწყვეტილება აღნიშნულ გარემოებებთან დაკავშირებით.

10.2 იმ შემთხვევაში, თუ ხელშეკრულების პირობების შესრულების შეფერხების გამო, მხარეები შეთანხმდებიან ხელშეკრულების პირობების შესრულების ვადის გაგრძელების თაობაზე, ეს გადაწყვეტილება უნდა გაფორმდეს ხელშეკრულებაში ცვლილების შეტანის გზით, ხელშეკრულების მე-12 მუხლის შესაბამისად.

11. ხელშეკრულების პირობების შეუსრულებლობა

11.1 ხელშეკრულებით განსაზღვრული მომსახურების გაწევის ვადის დარღვევის შემთხვევაში მიმწოდებელს ეკისრება პირგასამტეხლო ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე ხელშეკრულების ღირებულების 0.2%-ის ოდენობით.

11.2 ხელშეკრულების 5.4. პუნქტით განსაზღვრული წუნის გამოსწორების ვადის დარღვევის შემთხვევაში მიმწოდებელს ეკისრება პირგასამტეხლო ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე ხელშეკრულების ღირებულების 0.2%-ის ოდენობით.

11.3 ხელშეკრულების 9.3 პუნქტებით განსაზღვრული გადახდის ვადის გადაცილების შემთხვევაში, მიმწოდებელი უფლებამოსილია დააკისროს შემსყიდველს პირგასამტეხლო ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე გადაუხდელი თანხის 0.1%-ის ოდენობით.

11.4 იმ შემთხვევაში, თუ მიმწოდებელზე დაკისრებული პირგასამტეხლოს ჯამური თანხა გადაჭარბებს ხელშეკრულების ღირებულების 2%-ს, შემსყიდველი იტოვებს უფლებას შეწყვიტოს ხელშეკრულება და მოთხოვოს მიმწოდებელს ხელშეკრულების შეწყვეტის მომენტისათვის გადასახდელი პირგასამტეხლოს ანაზღაურება.

11.5 პირგასამტეხლოს გადახდა არ ათავისუფლებს მიმწოდებელს ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულებისაგან.

12. ხელშეკრულებაში ცვლილებების შეტანა

12.1 ნებისმიერი ცვლილება წინამდებარე ხელშეკრულებაში განხორციელდება წერილობით ორივე მხარის უფლებამოსილი წარმომადგენლის ხელმოწერით.

12.2 თუ რაიმე წინასწარ გაუთვალისწინებელი მიზეზების გამო წარმოიშობა ხელშეკრულების პირობების შეცვლის აუცილებლობა, ცვლილებების შეტანის ინიციატორი ვალდებულია წერილობით შეატყობინოს მეორე მხარეს შესაბამისი ინფორმაცია.

13. დავების გადაწყვეტა

13.1 ხელშეკრულების შესრულების პროცესში მხარეთა შორის წარმოქმნილი უთანხმოება წყდება მოლაპარაკებების გზით.

13.2 თუ ასეთი მოლაპარაკების დაწყებიდან 5 (ხუთი) დღის განმავლობაში შემსყიდველი და მიმწოდებელი ვერ შეძლებენ სადაო საკითხის შეთანხმებით მოგვარებას, ნებისმიერ მხარეს დავის გადაწყვეტის მიზნით შეუძლია მიმართოს საქართველოს სასამართლოს კანონით დადგენილი წესით.

14. ხელშეკრულების შეწყვეტა

14.1 თითოეული მხარე უფლებამოსილია შეწყვიტოს წინამდებარე ხელშეკრულების მოქმედება, თუ მეორე მხარე ვერ უზრუნველყოფს თავისი ვალდებულებების ჯეროვან შესრულებას, ან მოქმედი კანონმდებლობით დადგენილ სხვა შემთხვევებში.

14.2 ხელშეკრულების ცალკეული პირობების მოქმედების შეწყვეტა არ ათავისუფლებს მხარეებს დანარჩენი ვალდებულებების შესრულებისაგან.

14.3 ხელშეკრულება აგრეთვე შეიძლება შეწყდეს მხარეთა წერილობითი შეთანხმების საფუძველზე.

15. ხელშეკრულების მოქმედების ვადა

წინამდებარე ხელშეკრულება ძალაში შედის მისი ხელმოწერის დღიდან და მოქმედებს 2022 წლის 31 ივლისის ჩათვლით გარდა ხელშეკრულების მე-6 მუხლისა, რომელიც მოქმედებს 6.1 პუნქტში მითითებული საგარანტიო ვადის შესაბამისად.

16. ფორსმაჟორი

16.1 წინამდებარე ხელშეკრულების დამდები რომელიმე მხარის მიერ ხელშეკრულების პირობების შეუსრულებლობა არ გამოიწვევს საჯარიმო სანქციების გამოყენებას, თუ ხელშეკრულების შესრულების შეფერხება ან მისი ვალდებულებების შეუსრულებლობა გამოწვეულია ფორსმაჟორული მდგომარეობით.

16.2 ამ მუხლის მიზნებისათვის „ფორსმაჟორი“ ნიშნავს მხარეებისათვის გადაულახავ და მათი კონტროლისაგან დამოუკიდებელ გარემოებებს, რომლებიც არ არიან დაკავშირებულნი შემსყიდველის ან/და მიმწოდებლის შეცდომებსა და დაუდევრობასთან, და რომლებსაც გააჩნიათ წინასწარ გაუთვალისწინებელი ხასიათი. ასეთი გარემოება შეიძლება გამოწვეული იქნეს ომით ან სტიქიური მოვლენებით, ეპიდემიით, კარანტინით, საბიუჯეტო ასიგნებების მკვეთრი შემცირებით და სხვა.

16.3 მხარემ, რომელსაც შეექმნა ფორსმაჟორული გარემოება, დაუყოვნებლივ წერილობით უნდა აცნობოს მეორე მხარეს შექმნილი გარემოების და მისი სავარაუდო აღმოფხვრის ვადის შესახებ, წინააღმდეგ შემთხვევაში იგი არ თავისუფლდება ხელშეკრულების პირობების სრული ან ნაწილობრივი შეუსრულებლობით გამოწვეული პასუხისმგებლობისგან.

17. სხვა პირობები

ხელშეკრულება შედგენილია ელექტრონულად, ქართულ ენაზე.

18. მხარეთა რეკვიზიტები

შემსყიდველი:
სსიპ „ციფრული მმართველობის სააგენტო“,
წარმოდგენილი თავმჯდომარის,
დავით ნადირაშვილის სახით,
მის.: ქ. თბილისი, გორგასლის ქ. №22,
საბანკო რეკვიზიტები:
სახელმწიფო ხაზინა
ბანკის კოდი: TRESGE22
ანგ.: 7 0979 74 99
ს/კ – 204598337

მიმწოდებელი:
შპს „იუჯიტი“,
წარმოდგენილი გენერალური დირექტორის,
ერმილე სულაძის სახით,
მისამართი: ქ. თბილისი, ჭავჭავაძის 17ა
ტელეფონი: +995 (32) 2220505
საბანკო რეკვიზიტები:
სს თიბისი ბანკი,
ბანკის კოდი: TBCBGE22,
ანგ.: GE05 TB06 0000 0005 4672 91
ს/კ – 204892964

ფასების ცხრილი

№	შესყიდვის ობიექტის დასახელება	რაოდენობა (ცალი)	ტექნიკური მახასიათებლები/მოდელი (ტექნიკური დავალების მოთხოვნათა გათვალისწინებით)	მწარმოებელი კომპანია და ქვეყანა	ერთეულის ფასი (ლარი)	ჯამური ფასი (ლარი)	გარანტიის ვადა	მიწოდების ვადა
1	HCI Appliance (წოლდი)	8	ტექნიკური მახასიათებლები იხ. დანართად VxRail P670F Hyper-Converged Infrastructure Appliance;	DELL EMC ირლანდია	278,362.91 ლ	2,226,903.25 ლ	3 წელი	საქონლის მიწოდება (თანმდევი მომსახურებით) განხორციელდება ხელშეკრულების ძალაში შესვლიდან 135 კალენდარული დღის განმავლობაში.
2	25GbE კომპუტატორი	2	ტექნიკური მახასიათებლები იხ. დანართად PowerSwitch S5248F-ON;	DELL EMC ჩინეთი	88,367.94 ლ	176,735.89 ლ	3 წელი	
3	1GbE კომპუტატორი	1	ტექნიკური მახასიათებლები იხ. დანართად PowerSwitch N3224T-ON;	DELL EMC ჩინეთი	20,755.87 ლ	20,755.87 ლ	3 წელი	
ჯამური ფასი (დღგ-ს გათვალისწინებით):						2,424,395.00 ლ		

საგარანტიო ვადა:

შესყიდვის ობიექტზე ვრცელდება მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმებიდან 3 წლიანი მწარმოებლის გარანტია სრულ აპარატურულ-პროგრამულ კომპლექსზე. სისტემის შემადგენელ ყველა აპარატურულ და პროგრამულ კომპონენტებზე ტექნიკურ მხარდაჭერას ანხორციელებს ერთი მწარმოებელი.

ანგარიშსწორების პირობები:

წინასწარი ანგარიშსწორება (ავანსი) ხელშეკრულების ღირებულების 100% ოდენობით უპირობო და გამოუთხოვადი საბანკო გარანტიის საფუძველზე.

პრეტენდენტის დასახელება _____ შპს "იუ-ჯი-თი"

პრეტენდენტის უფლებამოსილი პირის ხელმოწერა _____

Digitally signed by UGT LLC
 Date: 2021.12.10 11:56:07 +04'00'

ტექნიკური მახასიათებლები

8 x Dell EMC VxRail P670F HCI Appliance

მწარმოებელი	Dell EMC
მოდელი	VxRail P670F Hyper-Converged Infrastructure Appliance
ფორმ ფაქტორი	2U Rack-mountable, with Rackmount Kit
დისკების სლოტები	28 x 2.5" დისკის სლოტი
პროცესორი	2 x Intel® Xeon® Gold 6342 (2.8GHz/24-core/36MB Cache) Processors
მეხსიერება	1TB (16 x 64GB) Dual Rank x4 DDR4-3200 Registered DIMMs; <i>გაფართოებადი 2TB-მდე იმავე ტიპის მოდულებით;</i>
დისკები	2 x 1.6TB 2.5" NVMe SSDs for Cache; 12 x 3.84TB 2.5" SATA SSDs for Capacity;
გამოყენებადი მოცულობა	~226.3 TiB გამოყენებადი მოცულობა, Raid-5 დაცვით (დედუბლიკაცია/კომპრესიის გარეშე) +10% თავისუფალი სივრცე;
წარმადობა	~500,300 IOPS with ~1.86ms Latency (OLTP 16K 70/30 Workload)
ჩასატვირთი მოწყობილობა	2 x 480GB M.2 SSD Raid1 დაცვით, ESXi ჰიპერვიზორის ჩასატვირთად;
ქსელის პორტები	2 x 25Gb Ethernet SFP28 ports with 25Gb Ethernet SR SFP28 Transceivers;
კაბელები	- 2 x 3-მეტრიანი Multimode OM4 LC/LC ოპტიკური კაბელი; - 1 x 3-მეტრიანი UTP Cat6 RJ45/RJ45 კაბელი;
მართვის პროცესორი	1 x 1Gb Ethernet RJ45 port for OOB Management - iDRAC9 Enterprise (includes remote KVM)
ჰიპერვიზორი	Vmware vSphere
პროგრამული სანახი (Software Defined Storage)	VMware vSAN Advanced: - Integrated in VMware ESXi (Kernel Based SDS); - Centralized Management through vCenter Web Console; - Supports Storage Policy Based Management; - Supports All-Flash hardware; - Supports Deduplication & Compression; - Supported data protection: Mirroring (Raid-1), Erasure Coding (Raid-5/6); - Supports QoS - IOPS Limit; - Supports Thin Provisioning; - Supports Fault Domains;
HCI Appliance-ის მართვის სისტემა	Dell EMC VxRail Manager: - HCI Appliance management with integrated Plug-in for vCenter web console; - Pre-Installed in factory with other HCI software components; - VxRail Cluster wizard-based initial startup & configuration; - VxRail Cluster wizard-based online node expansion and online capacity expansion; - VxRail Lifecycle & Update Management: Automated and orchestrated upgrade of hardware BIOS & firmware, ESXi hypervisor, VxRail Manager, vCenter and vSAN with a single Upgrade Bundle file; - VxRail Appliance Monitoring, Reporting, Troubleshooting and Support; - Call-Home function with automated Service Request creation in the event of critical issues;
ქარხნულად დაყენებული პროგრამული უზრუნველყოფა (Pre-Installed Software)	- ჰიპერვიზორი: VMware vSphere ESXi 7 - ვირტუალიზაციის მართვის სისტემა: VMware vCenter Server 7 - პროგრამული სანახი: VMware vSAN 7 - HCI Appliance-ის მართვის სისტემა: Dell EMC VxRail Manager 7 - ვირტუალიზაციის პლატფორმის ლოგირების სისტემა: VMware vRealize Log Insight 8
ლიცენზიები	- VMware vSAN Advanced for 2 CPUs; - VMware vCenter Server Standard (For VxRail Cluster); - VMware vRealize Log Insight (For VxRail Cluster); - Dell EMC RecoverPoint for Virtual Machines for 5 VMs;
გაფართოებადობა	- VxRail კლასტერი ონლაინ რეჟიმში ფართოვდება 64 ნოუდამდე; - VxRail-ის კლასტერში შესაძლოა დაემატოს უფრო ახალი თაობის, ან იმავე თაობის და განსხვავებული კონფიგურაციის VxRail Appliance-ები; - 14 x თავისუფალი 2.5" დისკის სლოტი, SSD-ების ონლაინ რეჟიმში დასამატებლად; - 16 x თავისუფალი DIMM სლოტი, მეხსიერების გასაფართოებლად ; - 4 x თავისუფალი PCIe Gen4 სლოტი, Ethernet ან/და FC ადაპტერების დასამატებლად;
Trusted Platform Module	TPM 2.0 Module;
კვება და გაგრილება	2 x 1400W სიმძლავრის დუბლირებული კვების ბლოკები სრულად დუბლირებული გაგრილების მოდულები
გარანტია	Dell EMC 3-წლიანი 24x7 მხარდაჭერა სისტემის შემადგენელ ყველა აპარატურულ და პროგრამულ კომპონენტზე, როგორც ერთიან სისტემაზე;



2 x Dell EMC PowerSwitch S5248F-ON



მწარმოებელი	Dell EMC
მოდელი	PowerSwitch S5248F-ON
ფორმ ფაქტორი	1U Rack-mountable, with rackmount kit;
პორტები	- 48 x 1/10/25Gb Ethernet SFP28 პორტი - 4 x 100Gb Ethernet QSFP28 პორტი - 2 x 200Gb Ethernet QSFP28-DD პორტი
მართვადობა	- 1 x 1Gb Ethernet RJ-45 მართვის პორტი; - 1 x RJ-45 კონსოლის პორტი (RS232);
Switching Capacity	4.0 Tbps full duplex
Throughput	3.0 Bpps full duplex
Latency	847 ნანოწამი
Max MTU	9,216 bytes
ტრანსივერები და კაბელები	- 1 x 1-მეტრიანი 100GbE QSFP28 to QSFP28 DAC კაბელი (სტეკისთვის); - 5 x 10GbE SR SFP+ ტრანსივერი; - 8 x 25GbE SR SFP28 ტრანსივერი; - 2 x 10GbE SR SFP+ ტრანსივერი (თავსებადი არსებულ Cisco Nexus 5548-თან); - 2 x 20-მეტრიანი Multimode OM4 LC/LC ოპტიკური კაბელი;
ოპერაციული სისტემა	Dell EMC Networking OS10 Enterprise Edition
ფუნქციები	LLDP, Bridging, STP, MSTP, RSTP, Link Aggregation (LACP), VLAN Tagging, Network Access Control, Flow Control;
კვება და გაგრილება	სრულად დუბლირებული
თავსებადობა	კომპუტატორი ინტეგრირებადია VxRail Appliance-ებთან SmartFabric Service (REST API) ფუნქციით.
გარანტია	Dell EMC 3-წლიანი 24x7 მხარდაჭერა;

1 x Dell EMC PowerSwitch N3224T-ON



მწარმოებელი	Dell EMC
მოდელი	PowerSwitch N3224T-ON
ფორმ ფაქტორი	1U Rack-mountable, with rackmount kit;
პორტები	- 24 x 1Gb Ethernet RJ-45 პორტი - 4 x 10Gb Ethernet SFP+ პორტი - 2 x 100Gb Ethernet QSFP28 პორტი
მართვადობა	- 1 x 1Gb Ethernet RJ-45 მართვის პორტი; - 1 x RJ-45 კონსოლის პორტი (RS232);
Max MTU	9,216 bytes
ტრანსივერები და კაბელები	- 2 x 10GbE SR SFP+ ტრანსივერი; - 2 x 1-მეტრიანი LC/LC MultiMode OM3 ოპტიკური კაბელი;
ოპერაციული სისტემა	Dell EMC Networking OS6
ფუნქციები	LLDP, Bridging, STP, MSTP, RSTP, Link Aggregation (LACP), VLAN Tagging, Network Access Control, Flow Control;
კვება და გაგრილება	სრულად დუბლირებული
გარანტია	Dell EMC 3-წლიანი 24x7 მხარდაჭერა;

VxRail Sizing Summary

DGA

December 9, 2021

vArchitect: Irakli Beroshvili

Sizing Tool Version: v2.36

 Dell Technologies

Disclaimer

This document is intended to be a high-level summary of separate, complex design documentation and decisions relating to a custom system solution from Dell Technologies Modern Data Center (Dell MDC). The solution(s) illustrated in this abstract/summary are derived directly from the scenarios listed. In the event of a conflict between this abstract/summary and other design documentation and scenarios, the actual design and configuration documentation will control in all cases. Refer to the configurations, bills of material (BOM) and quotes for authoritative content.

Dell MDC provides this information on an as-is basis only and to the extent permitted by applicable law, disclaims all warranties, either express or implied, including without limitation, the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose. Nothing in this abstract/summary shall be construed as a grant of any right, title or interest in any confidential or proprietary information of Dell MDC.

Executive Summary

Purpose	Greenfield
Use Case	General Purpose VMs with Legacy Production Apps, including homegrown and vendor apps

Assumptions

vCPU per Core	4
Additional Space for Snapshots	0%
CPU Clock Speed (GHz)	2.1

Requirement Totals

# VMs/Desktops	IOPS	MB/s	Usable Storage (TB)	pCPU cores	CPU GHz	Memory (GB)
4			1.26	4	8.4	47

Option A: VxRail P670F - 8 Nodes



Filters - Option A

Appliance Type (Hybrid/Flash)	Any Type	Min Capacity Disks Per Node	1	Memory Per Processor	is 512 GB	Memory Growth (%)	0
Appliance Model	is P670F	Min Free Capacity Slots	0	Memory DIMM size	is 64GB	CPU Growth (%)	0
Appliance Series	Any Type	Min Spare Capacity %	10	Min DIMM Slots Per Processor	4	IOPS Growth (%)	0
Appliance Generation	Any	Enable Operations Reserve	No	Max DIMM Slots Per Processor	16	vSphere Software License	None
Min Nodes	8	Capacity Type	Any	Optane Memory DIMM	Any	vSAN Software License	None
Min DGs Per Node	2	Capacity Media	Any	# Optane DIMMs Per Node	Any	Support Services	None
Max DGs Per Node	4	Capacity Interface	Any	Optane Memory Mode	Default (Memory Mode)	Deployment Services	None
Rack Unit	Any Kit	Capacity Endurance Class	Any	Max Nodes	8	Reserve Swap Space	Thin
Cache Size	is 1.6 TB	Capacity Performance Class	Any	GPU Model	None	Allow Imbalanced Memory	No
Cache Type	Any Type	Max CPU Utilization (%)	90	# GPUs Per Node	0	Min Cores Per Processor	2
Cache Media	Any	Max Mem Utilization (%)	85	Max I/O Utilization	70	Max Cores Per Processor	64
Cache Interface	is NVMe	CPU Model	is 6342 (24C, 2.8GHz)	Max VMs Per Host	100	Network Card	25 GbE
Cache/Capacity Ratio (%)	10	CPU Family	is AMD Epyc,Cascade Lake,Ice Lake	Add HA	No	Allow Unbalanced DGs	No
Cache Endurance Class	Any	CPU Vendor	Any	HA Self Healing/Max Util	Any	vSAN Version	7.0.0 Update 1
Cache Performance Class	Any	CPU Tier	Any	Dedupe/Compression	No	Enable Encryption	No
Capacity Size	is 3.84 TB SSD	Min GHz Per Core	1.6	Compression Factor	1.3	Checksum (%)	0
Min Capacity Disks Per DG	6	Max GHz Per Core	3.8	Fault Tolerance Method	RAID5 (3+1)		
Max Capacity Disks Per DG	7	CPU Sockets	is 2	Storage Growth (%)	0		

Software Packages - Option A

Application Packages	Selection	# Packages	# VMs	Usable Storage (GB)	vCPUs	pCPU cores	CPU GHz	Memory (GB)
VxRail Manager	Required	1	1	160	4	1	2.1	16
vRealize Log Insight	Selected	1	1	530	4	1	2.1	8
ESRS	Selected	1	1	68	4	1	2.1	4
Embedded vCenter	Selected	1	1	500	4	1	2.1	19
TOTALS		4	4	1258	16	4	8.4	47

Recommended Solution - Option A

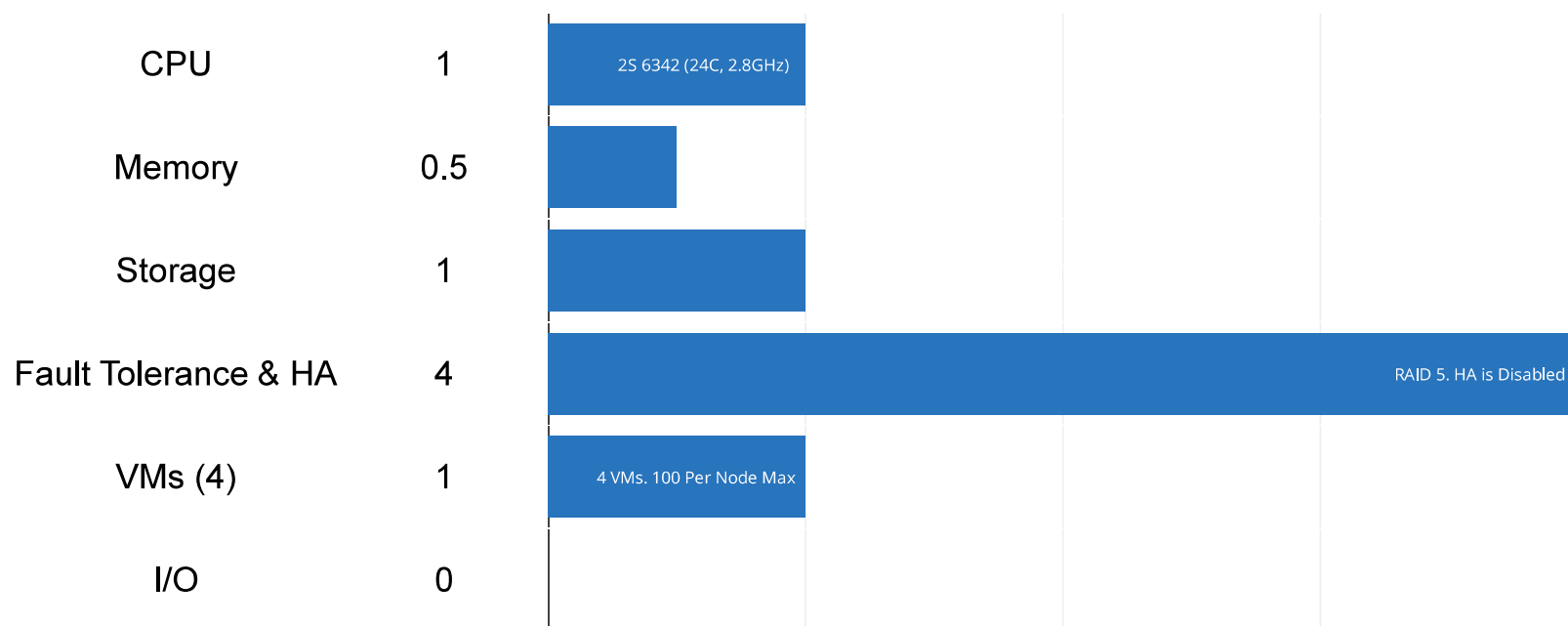
	VxRail P670F - 8 Nodes (8 x 2U1N)	Socket/DG	Node	Cluster
CPU	Intel 6342 (Gold, 24C, 2.8GHz)	1 Per Socket	2 (48 Cores - 134.4 GHz)	16 (384 Cores - 1075.2 GHz)
Memory	64 GB DIMMs	8 Per Socket (512 GB)	16 (1 TB)	128 (8.2 TiB)
Cache	1600 GB NVMe Endurance Class: D Performance Class: F	1 Per DG	2	16
Storage	3.84 TB SSD SATA (88% excess) 12 free capacity slots Endurance Class: D Performance Class: D	6 Per DG (23 TB)	12 (46.1 TB)	96 (368.6 TB)
Network			2 x 25 GbE Ports	16 x 25 GbE Ports

Cluster Capacity - Option A

	Required Capacity	Min #nodes	Required Spare/HA	Excess Capacity	Total Configured
CPU (Cores)	4.4 @ 2.1	N/A	N/A	N/A	384 @ 2.8 GHz
CPU (GHz)	9.2	1	1	1065	1075.2
Memory (GiB)	380.1	0.5	67.1	7744.8	8192
Raw Storage (TiB)	1.5	1	33.5	300.2	335.2
Usable Storage (TiB)	1.2	N/A	N/A	225.1	226.3

Minimum Nodes Required for Capacity Requirements

Option A



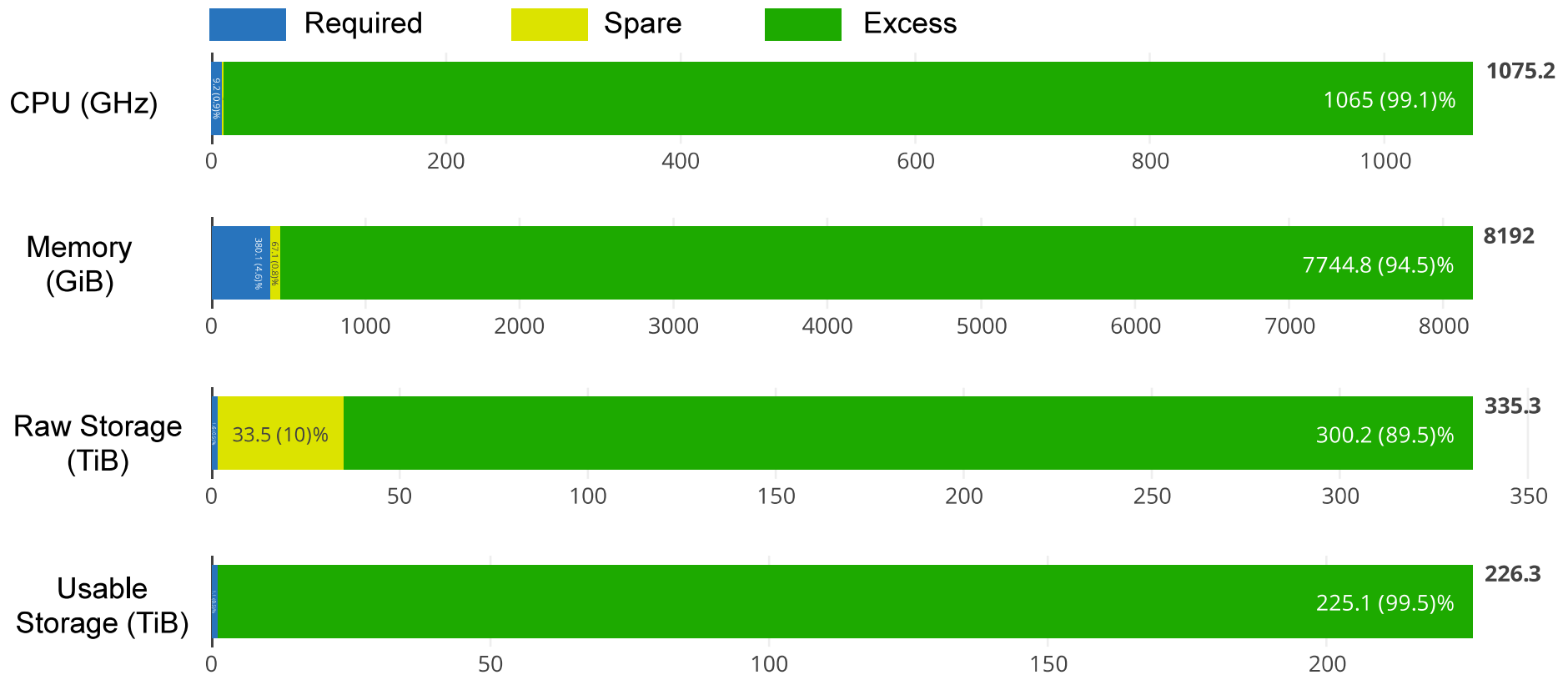
Storage Breakdown - Option A

Item	Usable (TiB)	Raw (TiB)
SW Packages	+ 1.14	+ 1.14
Swap Space		+ 0.01
VM Overhead		+ 0.03
Fault Tolerance (RAID5)		+ 0.38
Required	1.14	1.56
Min. Spare Capacity		+ 32.74
Spare		+ 33.53
Required + Spare		35.09
Excess		300.19
Excess VM Overhead		- 5
Excess	225.14	295.18
Total	226.28	335.28

Memory Breakdown - Option A

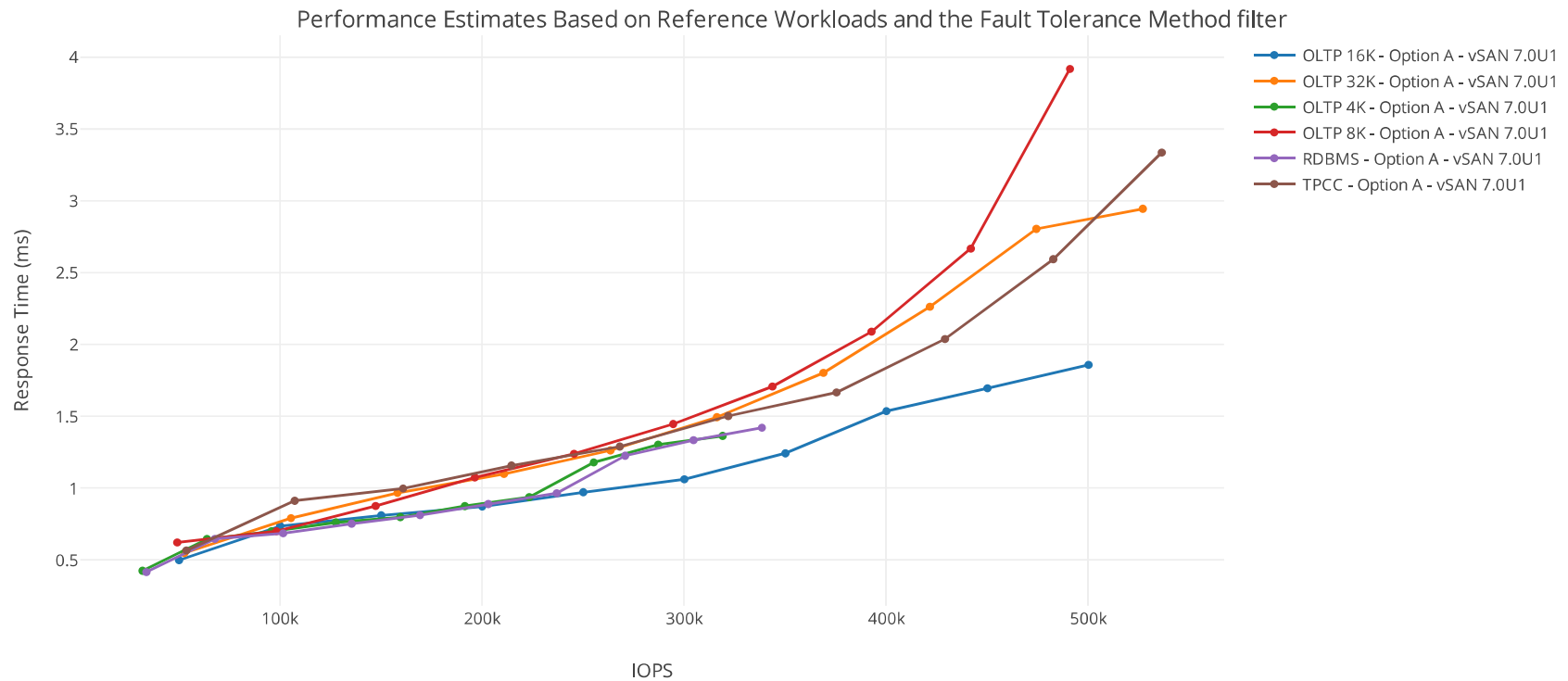
Item	Memory (GiB)
SW Packages	43.77
vSAN Memory Consumption	336.34
Required	380.07
Reserved based on Max Utilization	67.08
Spare	67.08
Excess	7744.8
Total	8192

Cluster Capacity - Option A



Performance Estimates: - Option A

Values displayed in the chart are only estimates, the results may vary



The logo features the word "DELL" in a bold, sans-serif font, where the "E" is replaced by a stylized icon of three parallel diagonal lines. This is followed by the word "Technologies" in a lighter, sans-serif font.



ინფორმაცია გამოცდილების შესახებ

N	შემსყიდველი	შესყიდვის საგანი	SPA ან CMR ნომერი
1	სახელმწიფო სერვისების განვითარების სააგენტო	მონაცემთა შენახვის სისტემის აპარატურული უზრუნველყოფა (ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის სპეციალიზირებული მოწყობილობა) თანმდევი მომსახურებით	SPA180004617
2	საქართველოს ეროვნული ბანკი	ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურა	SPA180008236
3	სახელმწიფო სერვისების განვითარების სააგენტო	მონაცემთა შენახვის სისტემის და სასერვერო რესურსების აპარატურული უზრუნველყოფა (SDS) თანმდევი მომსახურებით.	NAT190011511
4	საფინანსო-ანალიტიკური სამსახური	გამოთვლითი, ჰიპერ-კონვერგენტული პროგრამული აპარატურული კომპლექსის შესყიდვა თანმდევი მომსახურებით (მონტაჟი /ინსტალაცია/ექსპლუატაციაში გაშვება).	NAT190020308
5	განათლების მართვის საინფორმაციო სისტემა	ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის სპეციალიზირებული მოწყობილობების შესყიდვა თანმდევი ინსტალაციით	SPA200002130
6	ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო	8 (რვა) ერთეული ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის სპეციალიზირებული მოწყობილობის შესყიდვა თანმდევი მომსახურებით.	NAT190018651
7	სახელმწიფო სერვისების განვითარების სააგენტო	არსებული ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურისათვის მართვის სისტემის ლიცენზიის განახლება.	SPA210002472

შ.პ.ს. „იუ-ჯი-თი“ ქ. თბილისი, ჭავჭავაძის გამზ. 17ა, 0179

(პრეტენდენტის დასახელება)

ერმილე სულაძე

(უფლებამოსილი პირის სახელი, გვარი)

გენერალური დირექტორი

(უფლებამოსილი პირის თანამდებობა)

Manufacturer's Authorization Form

To: **Digital Government Agency**

Tender: Procurement of Hyper-Convergent Infrastructure (HCI) solution to upgrade the server virtualization platform which will be built on specialized devices - Appliances (software-hardware complex)- NAT210021230

WHEREAS

We Dell Technologies which is a part of Dell Inc., who are official manufacturers of personal computers, servers, storage systems, laptop computers, professional graphics stations, network equipment, which has manufacturing facilities in many parts of the world including in Round Rock, Texas, USA, Limerick, Ireland and Lodz, Poland do hereby authorize **UGT LLC** *who has a status of Service Support Provider and has Dell Technologies authorized service center in UGT LLC 17a Chavchavadze Avenue, Georgia, Tbilisi* to submit a bid the purpose of which is to provide goods manufactured by us, and to subsequently negotiate and sign the Contract.

Dell Technologies history starts from 1984 and has more than **10 Years of Server and Storage Manufacturing** experience.

For more information that is detailed please visit our web site: www.dell.com

UGT LLC is Dell Technologies Titanium Partner in the territory of Georgia, has sufficient experience and knowledge to deliver various products,

Kind regards,

Iryna Volk
General Director
Dell Ukraine LLC



15 of November 2021

Manufacturer's Authorization Form

To: Digital Government Agency

Tender: Procurement of Hyper-Convergent Infrastructure (HCI) solution to upgrade the server virtualization platform which will be built on specialized devices - Appliances (software-hardware complex)- NAT210021230

WHEREAS

We Dell Technologies which is a part of Dell Inc., who are official manufacturers of personal computers, servers, storage systems, laptop computers, professional graphics stations, network equipment, which has manufacturing facilities in many parts of the world including in Round Rock, Texas, USA, Limerick, Ireland and Lodz, Poland do hereby authorize **UGT LLC** who has a status of Service Support Provider and has Dell Technologies authorized service center in UGT LLC 17a Chavchavadze Avenue, Georgia, Tbilisi to submit a bid the purpose of which is to provide goods manufactured by us, and to subsequently negotiate and sign the Contract.

Dell Technologies history starts from 1984 and has more than **10 Years of Server and Storage Manufacturing** experience.
For more information that is detailed please visit our web site: www.dell.com

UGT LLC is Dell Technologies Titanium Partner in the territory of Georgia, has sufficient experience and knowledge to deliver various products,

Kind regards,

Iryna Volk
General Director
Dell Ukraine LLC



15 of November 2021

მწარმოებლის ავტორიზაცია

ვის: ციფრული მმართველობის სააგენტო

ტენდერი: სერვერული ვირტუალიზაციის პლატფორმის განახლებისთვის ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის (HCI) გადაწყვეტილების შესყიდვა, რომელიც აგებული იქნება სპეციალიზირებულ მოწყობილობებზე - Appliance-ებზე (პროგრამულ-აპარატურული კომპლექსი) - NAT210021230

რამდენადაც

ჩვენ Dell Technologies, წარმოვადგენთ Dell Inc.- კომპანიის ნაწილს, რომელიც არის პერსონალური კომპიუტერების, სერვერების, ინფორმაციის შენახვის სისტემების, ლეპტოპების, პროფესიონალური გრაფიკული სადგურების, ქსელური აღჭურვილობის ოფიციალური მწარმოებელი, რომელიც ფლობს საწარმოო ობიექტებს მსოფლიოს ბევრ ქვეყანაში, მათ შორის რაუნდ როკში, ტეხასში, აშშ-ში, ლიმერიკში, ირლანდიაში და ლონდონში, პოლონეთში, უფლებამოსილებას ანიჭებს შპს "იუ-ჯი-თი"-ს, რომელიც არის მომსახურების მიწოდებელი და ფლობს ავტორიზებულ „Dell Technologies“ სერვის ცენტრს საქართველოში შპს „იუ-ჯი-თი-ს“ მისამართზე: ქ. თბილისი, ჭავჭავაძის გამზ. N 17ა, წარადგინოს სატენდერო წინადადება, რომლის მიზანია ჩვენ მიერ წარმოებული პროდუქციის მიწოდება. ამასთანავე უფლებამოსილია აწარმოოს შემდგომი მოლაპარაკებები და მოაწეროს ხელი ხელშეკრულებას.

Dell Technologies- ის ისტორია იწყება 1984 წლიდან და აქვს სერვერებისა და შენახვის სისტემების წარმოების 10 წელზე მეტი გამოცდილება.

დეტალური ინფორმაციისთვის, ეწვიეთ ჩვენს ვებ - გვერდს: www.dell.com

შპს იუ-ჯი-თი არის Dell Technologies ტიტანის პარტნიორი საქართველოს ტერიტორიაზე, აქვს საკმარისი გამოცდილება და ცოდნა სხვადასხვა პროდუქციის მიწოდებაში.

პატივისცემით,

ირინა ვოლკი
გენერალური დირექტორი
Dell Ukraine LLC

/ახლავს ბეჭედი და ხელმოწერა/

15 ნოემბერი 2021

შპს დელ უკრაინა - www.Dell.ua

04070, უკრაინა, კიევი, სპასკის ქ., 30 ა, პოდოლ პლაზა, მე-7 სართული

• 38 044 390 7877

/ჯეროვნად ვფლობ ინგლისურ ენას და პასუხს ვაგებ თარგმანის სისწორეზე/
მთარგმნელი: მ. ყიფიძე

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის ნომერი

N211288843



18.11.2021 6

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის თარიღი

სანოტარო მოქმედების
დასახელება

დოკუმენტის თარგმანზე დიპლომირებული მთარგმნელის
ხელმოწერის დამოწმება

ნოტარიუსი

მარინა ჟორდანია

სანოტარო ბიუროს მისამართი

თბილისი, წერეთლის გამზირი № 8

სანოტარო ბიუროს ტელეფონი

599 27-39-28

სანოტარო მოქმედების
ინდივიდუალური ნომერი

27026320682321



სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან გაუქმების შესახებ) მიღება-გადამოწმება შეგიძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ-გვერდზე: www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18

მე, ნოტარიუსი, მარინა ჟორდანია, ჩემს სანოტარო ბიუროში, რომელიც მდებარეობს მისამართზე: ქ. თბილისი, აკ. წერეთლის გამზ. 8, ვადასტურებ თარჯიმნის, მეგი კობაიძის (დაბ. 31.08.1995, პირადი ნომერი: 01001100165, ელ.ფოსტა: pr@delta-group.ge) ხელმოწერის ნამდვილობას.

I, the notary, Marina Zhordania, in my Notary bureau located in Tbilisi, 8 Ak. Tsereteli Avenue, verify the authenticity of personal signature of the translator Megi Kobaidze (Born on 31.08.1995, Personal № 01001100165, e-mail: pr@delta-group.ge).

თარჯიმანმა, მეგი კობაიძემ, წარმოადგინა ენის ცოდნის დამადასტურებელი დოკუმენტი (ფილოლოგიის მაგისტრის აკადემიური ხარისხი ანგლისტიკაში, დიპლომი ISU № 002489, გაცემული 09.08.2019 წ. სსიპ ივანე ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის მიერ). მე გავაფრთხილე მთარგმნელი იმ პასუხისმგებლობის შესახებ, რომელიც მოჰყვება არაზუსტ თარგმანს. მთარგმნელმა ჩემ წინაშე დაადასტურა, რომ თარგმანი ზუსტია და თარგმანზე ხელი მოაწერა ჩემი თანდასწრებით.

Translator Megi Kobaidze presented the diploma (Academic degree of Master of Philology in Anglistics, Diploma ISU № 002489, issued on 09.08.2019 by LEPL Ivane Javakhishvili Tbilisi State University). I have warned the translator of any liability that may arise from inaccurate translation. He confirmed the accuracy of the translation made by him and personally signed the document in my presence.

გადახდილია საზღაური 2.00 ლარი/ 2.00 GEL is paid, ასევე სარეგისტრაციო მოსაკრებელი 2.00 ლარი/ also the fee for registration 2.00 GEL/, სულ 4.00 ლარი/ totally 4.00 GEL. (საქართველოს მთავრობის 29.12.2011. დადგენილება №507, მუხლი 31.3, მუხლი 39.1) (articles 31.3 and 39.1 of the resolution №507 of the government of Georgia)

ნოტარიუსი:

Notary:

მარინა ჟორდანია
Marina Zhordania





ინფორმაცია შემოთავაზებული ბრენდის ავტორიზებული სერვის მომსახურების ცენტრის შესახებ

ამ წერილით ვადასტურებთ, რომ შპს „იუ-ჯი-თი“ წარმოადგენს DELL EMC-ის პარტნიორს და ავტორიზებულ სერვის ცენტრს საქართველოში.

„იუ-ჯი-თი“-ს გააჩნია ყველა საჭირო რესურსი, სერთიფიცირებული სპეციალისტებისა და პოსტ-საგარანტიო მომსახურება ყველა იმ ტექნიკაზე, რომლებიც შემოთავაზებულია მიმდინარე სატენდერო დოკუმენტაციით.

მოცემული ტენდერით გათვალისწინებულ პროდუქტებს მოემსახურება შემდეგი სერვის ცენტრები:

თბილისი,
სერვის ცენტრი

ჭავჭავაძის გამზირი 17ა
თბილისი 0179, საქართველო
ტელ: +995 32 22-05-05
ფაქსი: +995 32 22-02-06

თბილისი,
სერვის ცენტრი

ბოხუას ქუჩა #4
თბილისი 0159, საქართველო
ტელ: +995 32 60-16-54

შ.პ.ს. „იუ-ჯი-თი“ ქ. თბილისი, ჭავჭავაძის გამზ. 17ა, 0179

(პრეტენდენტის დასახელება)

ერმილე სულაბე

(უფლებამოსილი პირის სახელი, გვარი)

გენერალური დირექტორი

(უფლებამოსილი პირის თანამდებობა)

Service Center Information

To: **Digital Government Agency**

Tender: Procurement of Hyper-Convergent Infrastructure (HCI) solution to upgrade the server virtualization platform which will be built on specialized devices - Appliances (software-hardware complex)- NAT210021230

WHEREAS

We Dell Technologies which is a part of Dell Inc., who are official manufacturers of personal computers, servers, storage systems, laptop computers, professional graphics stations, network equipment, which has manufacturing facilities in many parts of the world including in Round Rock, Texas, USA, Limerick, Ireland and Lodz, Poland do hereby confirm that goods providing under **NAT210021230** tender will cover manufacturer warranty and provide support and maintenance services within the territory of Georgia against the mentioned above tender.

We also confirm that Dell Technologies has the following authorized service centers in Georgia, Tbilisi:

UGT LTD 204 892 964	MUK Tbilisi 404 918 531
17a Chavchavadze Avenue Tbilisi 0179, Georgia Tel: +995 32 22-05-05 Fax: +995 32 22-02-06	4 Bokhua street Tbilisi 0159, Georgia Tel: + 995 32 260 16 54

Iryna Volk
General Director
Dell Ukraine LLC



15 of November 2021

Service Center Information

To: Digital Government Agency

Tender: Procurement of Hyper-Convergent Infrastructure (HCI) solution to upgrade the server virtualization platform which will be built on specialized devices - Appliances (software-hardware complex)- NAT210021230

WHEREAS

We Dell Technologies which is a part of Dell Inc., who are official manufacturers of personal computers, servers, storage systems, laptop computers, professional graphics stations, network equipment, which has manufacturing facilities in many parts of the world including in Round Rock, Texas, USA, Limerick, Ireland and Lodz, Poland do hereby confirm that goods providing under **NAT210021230** tender will cover manufacturer warranty and provide support and maintenance services within the territory of Georgia against the mentioned above tender.

We also confirm that Dell Technologies has the following authorized service centers in Georgia, Tbilisi:

UGT LTD 204 892 964	MUK Tbilisi 404 918 531
17a Chavchavadze Avenue Tbilisi 0179, Georgia Tel: +995 32 22-05-05 Fax: +995 32 22-02-06	4 Bokhua street Tbilisi 0159, Georgia Tel: + 995 32 260 16 54

Iryna Volk
General Director
Dell Ukraine LLC



15 of November 2021

სერვის ცენტრის ინფორმაცია

ვის: ციფრული მმართველობის სააგენტო

ტენდერი: სერვერული ვირტუალიზაციის პლატფორმის განახლებისთვის ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის (HCI) გადაწყვეტილების შესყიდვა, რომელიც აგებული იქნება სპეციალიზირებულ მოწყობილობებზე - Appliance-ებზე (პროგრამულ-აპარატურული კომპლექსი) - NAT210021230

რამდენადაც

ჩვენ, Dell Technologies, წარმოვადგენთ Dell Inc.- კომპანიის ნაწილს, რომელიც არის პერსონალური კომპიუტერების, სერვერების, ინფორმაციის შენახვის სისტემების, ლეპტოპების, პროფესიონალური გრაფიკული სადგურების, ქსელური აღჭურვილობის ოფიციალური მწარმოებელი, რომელიც ფლობს საწარმოო ობიექტებს მსოფლიოს მრავალ ქვეყანაში, მათ შორის რაუნდ როკი, ტეხასი, აშშ, ლიმერიკი, ირლანდია და ლოძი, პოლონეთი, აღნიშნულით ვადასტურებთ რომ, პროდუქცია რომელიც წარმოდგენილია აღნიშნული ტენდერის NAT210021230 ფარგლებში, მოიცავს მწარმოებლის გარანტიას და უზრუნველყოფს მხარდაჭერის და სერვის მომსახურებას საქართველოს ტერიტორიაზე ზემოთ აღნიშნული ტენდერის ფარგლებში.

ჩვენ ასევე ვადასტურებთ, რომ Dell Technologies - ს აქვს შემდეგი ავტორიზებული სერვის ცენტრები საქართველოში, თბილისში:

შპს იუ ჯი თი 204 892 964	MUK თბილისი 404 918 531
ჭავჭავაძის გამზირი 17 ა, თბილისი 0179, საქართველო ტელ: +995 32 22-05-05 ფაქსი: +995 32 22-02-06	ზოხუას ქუჩა 4 თბილისი 0159, საქართველო ტელ: + 995 32 260 16 54

ირინა ვოლკი
გენერალური დირექტორი
Dell Ukraine LLC

/ახლავს ბეჭედი და ხელმოწერა/

15 ნოემბერი 2021

შპს დელ უკრაინა - www.Dell.ua
04070, უკრაინა, კიევი, სპასკის ქ., 30 ა, პოდილ პლაზა, მე-7 სართული
38 044 390 7877

/ჯეროვნად ვფლობ ინგლისურ ენას და პასუხს ვაგებ თარგმანის სისწორეზე/

მთარგმნელი: მ. ჯობაძე

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის ნომერი

N211288875



18.11.2021 6

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის თარიღი

სანოტარო მოქმედების
დასახელება

დოკუმენტის თარგმანზე დიპლომირებული მთარგმნელის
ხელმოწერის დამოწმება

ნოტარიუსი

მარინა ჟორდანია

სანოტარო ბიუროს მისამართი

თბილისი, წერეთლის გამზირი № 8

სანოტარო ბიუროს ტელეფონი

599 27-39-28

სანოტარო მოქმედების
ინდივიდუალური ნომერი

86123159254121



სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან
გაუქმების შესახებ) მიღება-გადამოწმება შეგიძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ-გვერდზე:
www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18

მე, ნოტარიუსი, მარინა ჟორდანია, ჩემს სანოტარო ბიუროში, რომელიც მდებარეობს მისამართზე: ქ.
თბილისი, აკ. წერეთლის გამზ. 8, ვადასტურებ თარგმანის, მეგი კობაიძის (დაბ. 31.08.1995, პირადი
ნომერი: 01001100165, ელ.ფოსტა: pr@delta-group.ge) ხელმოწერის ნამდვილობას.

I, the notary, Marina Zhordania, in my Notary bureau located in Tbilisi, 8 Ak. Tsereteli Avenue, verify the
authenticity of personal signature of the translator Megi Kobaidze (Born on 31.08.1995, Personal № 01001100165,
e-mail: pr@delta-group.ge).

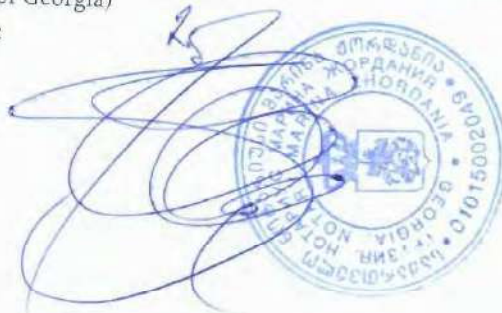
თარგმანმა, მეგი კობაიძემ, წარმოადგინა ენის ცოდნის დამადასტურებელი დოკუმენტი (ფილოლოგიის
მაგისტრის აკადემიური ხარისხი ანგლისტიკაში, დიპლომი ISU № 002489, გაცემული 09.08.2019 წ. სსიპ
ივანე ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის მიერ). მე გავაფრთხილე
მთარგმნელი იმ პასუხისმგებლობის შესახებ, რომელიც მოჰყვება არაზუსტ თარგმანს. მთარგმნელმა ჩემ
წინაშე დაადასტურა, რომ თარგმანი ზუსტია და თარგმანზე ხელი მოაწერა ჩემი თანდასწრებით.

Translator Megi Kobaidze presented the diploma (Academic degree of Master of Philology in Anglistics, Diploma
ISU № 002489, issued on 09.08.2019 by LEPL Ivane Javakhishvili Tbilisi State University). I have warned the
translator of any liability that may arise from inaccurate translation. He confirmed the accuracy of the translation
made by him and personally signed the document in my presence.

გადახდილია საზღაური 2.00 ლარი/ 2.00 GEL is paid, ასევე სარეგისტრაციო მოსაკრებელი 2.00 ლარი/ also
the fee for registration 2.00 GEL/, სულ 4.00 ლარი/ totally 4.00 GEL. (საქართველოს მთავრობის 29.12.2011.
დადგენილება №507, მუხლი 31.3, მუხლი 39.1) (articles 31.3 and 39.1 of the resolution №507 of the
government of Georgia)

ნოტარიუსი:

Notary:



მარინა ჟორდანია
Marina Zhordania



N 32/2021

ც ნ ო ბ ა

ედლებათ ირაკლი ბეროშვილს (პ/ნ 01011035672) და ალექსი ვასილიევს (პ/ნ 01020013963) მასზედ, რომ ისინი ნამდვილად მუშაობენ შპს „იუ-ჯი-თი“-ში, შემდეგ პოზიციებზე :

ირაკლი ბეროშვილი - ტექნოლოგიების არქიტექტი /მონაცემთა დამუშავებისა და შენახვის სისტემების სამსახურის უფროსი (დასაქმების თარიღი 2003 წლის 3 იანვარი);

ალექსი ვასილიევი - მონაცემთა დამუშავებისა და შენახვის სისტემების სამსახურის უფროსი სისტემური ინჟინერი (დასაქმების თარიღი 2020 წლის 01 მაისი);

ცნობა ეძლევათ საჭიროებისამებრ წარსადგენად.



ერმილე სულაძე

გენერალური დირექტორი



Dell EMC is proud to award

Irakli Beroshvili

with the title of

Specialist - Implementation Engineer, VxRail Appliance Version 1.0
in recognition of completing all certification requirements.



Dell EMC is proud to award

Irakli Beroshvili

with the title of

Specialist - Implementation Engineer, VxRail Appliance Version 1.0
in recognition of completing all certification requirements.

Verification Code: 1B8L07K6J1EE10WM
Verify at: www.certmetrics.com/emc/public/verification.aspx

DELLEMC

May 01, 2019



„DELL EMC” სიამაყით აჯილდოვებს

ირაკლი ბეროშვილს

მასზედ რომ იგი არის, VxRail მოწყობილობის, ვერსია 1.0-ის სპეციალიტი-
დანერგვის ინჟინერი

ყველა სასერთიფიკაციო მოთხოვნის შესრულება აღიარებულია

პერიფიკაციის კოდი: 1B8LD7K6J1EE1DWM
გადამოწმება მისმართზე:
www.certmetrics.com/emc.public/verification.abpx

01 მაისი, 2019წ.

მ. ბ. ბეროშვილი

Delta Translation Group
www.delta-group.ge, www.hword.ge

საქართველო

მე, ნოტარიუსი დიანა სვანაძეს, რომლის სანოტარო ბიურო მდებარეობს მისამართზე: ქ.თბილისი, აღმაშენებლის # 109, მომმართა თეო ახალაია, მან წარმოადგინა დოკუმენტი და მოითხოვა თარგმანზე მისი როგორც დიპლომირებული თარჯიმნის ხელმოწერის ნამდვილობის სანოტარო წესით დამოწმება. მე დავადგინე მისი პირადობა მის მიერ წარმოდგენილი პირადობის დამადასტურებელი დოკუმენტით და დავრწმუნდი, რომ მე ნამდვილად ქალბატონმა თეო ახალაიამ (დაბადებული 29.07.1983 წელს ზუგდიდში, ქმედუნარიანობა და ვადასტურებ, რომ მის ქმედუნარიანობაში ექვსი შეტანის საფუძველი არ მქონდა. თარჯიმანმა წარმოადგინა ენის (ინგლისური) ცოდნის დამადასტურებელი დოკუმენტი: დიპლომი სდასუ #000006, გაცემული 30.10.2005წ. საქართველოს დავით აღმაშენებლის სახელობის უნივერსიტეტის მიერ. შემდეგ დავადგინე მისი ნების გამოვლენის ნამდვილობა, განვუმარტე ხელმოწერის სამართლებრივი შედეგები, რომ იგი პასუხს აგებს თარგმანის სისწორეზე. ნოტარიუსი ამოწმებს მხოლოდ თარჯიმანის ხელმოწერის სინამდვილეს თარგმნილ დოკუმენტზე. თარჯიმანმა ჩემს წინაშე დაადასტურა, რომ თარგმანი ზუსტია და თარგმანზე ხელი მოაწერა ჩემი თანდასწრებით, რასაც ვამოწმებ. 1 ეგზ. და 1 გვ.

გადახდილია სანოტარო მომსახურების საზღაური: 2.00 ლარი, თანახმად სანოტარო მოქმედებათა შესრულებისათვის საზღაურისა და საქართველოს ნოტარიუსთა პალატისთვის დადგენილი საფასურის ოდენობის, მათი გადახდევინების წესისა და მომსახურების ვადების დამტკიცების შესახებ საქართველოს მთავრობის 2011 წლის 29 დეკემბრის #507 დადგენილების 31-ე მუხლისა, აგრეთვე დღგ: 0.36 ლარი, თანახმად საქართველოს საგადასახადო კოდექსის 169-ე მუხლისა, პლიუს 2.00 (ორი) ლარი (დღგ-ს ჩათვლით) სანოტარო მოქმედების ელექტრონულ სანოტარო რეესტრში რეგისტრაციის საფასური, თანახმად ზემოთაღნიშნული მთავრობის დადგენილებისა 39-ე მუხლისა, სულ გადახდილია: 4.36 ლარი.

Me, the notary of Georgia, Diana Svanadze, in my Notary bureau located in № 109 Aghmashenebeli Ave, was applied by the translator Teo Akhalaia. She presented the document and requested to certify the authenticity of her signature as the diplomaed translator. The identity of her was established by me, on basis of the ID-document presented by her and I am convinced that I was really applied by Mrs Teo Akhalaia (date of birth: 29.07.1983, Zugdidi, personal № 19001017493, living in Tbilisi, Sh. Gamtsemlidze str.19B). I checked her competence and I have no reason to express any doubt towards her. The translator presented the Diploma confirming her knowledge of (English) language: Diploma Master of English language #000006, issued on 30.10.2005 by David Aghmashenebeli University of Georgia. I have examined the qualification of Teo Akhalaia for making the translations and concluded that she is competent in doing translations. Then I established the authenticity of her will. I explained to the translator the legal consequences of the translation, that she is responsible for the correctness of the translation, Notary certifies only the authenticity of the translator's signature on the translated document. The translator confirmed before me that the translation is accurate and she personally put her signature on the translation of the document in my presence which I certify. 1 Cop. 1 pag.

Notary's fee paid: 2.00 GEL., in accordance with Resolution #507 of the Government of Georgia (29.12.2011, Tbilisi) for execution of notarial actions Article 31 "On approval of the amount, order of payment and service's terms of the fee defined for Notary Chamber of Georgia, also V.A.T. 0.36 GEL., in accordance with Tax Code Article 169, 2.00 Gel (included) and in accordance with Article 39 of the Resolution #507 of the Government of Georgia, 4.36 GEL paid in full.



..... დ. სვანაძე
D. Svanadze

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის ნომერი

N200689366



სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის თარიღი

11.09.2020 წ

სანოტარო მოქმედების
დასახელება:

დოკუმენტის თარგმანზე დიპლომირებული
მთარგმნელის ხელმოწერის დამოწმება

ნოტარიუსი

დიანა ხვანაძე

სანოტარო ბიუროს მისამართი

ქ.თბილისი, დავით აღმაშენებლის გამზ. #109

სანოტარო ბიუროს ტელეფონი

2 95 77 45

სანოტარო მოქმედების

39514670857220

ინდივიდუალური ნომერი



სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან
გაუქმების შესახებ) მიღება-გადამოწმება შეგიძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ-
გვერდზე: www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18





Proven Professional

Dell Technologies is proud to award

Alexey Vasiliev

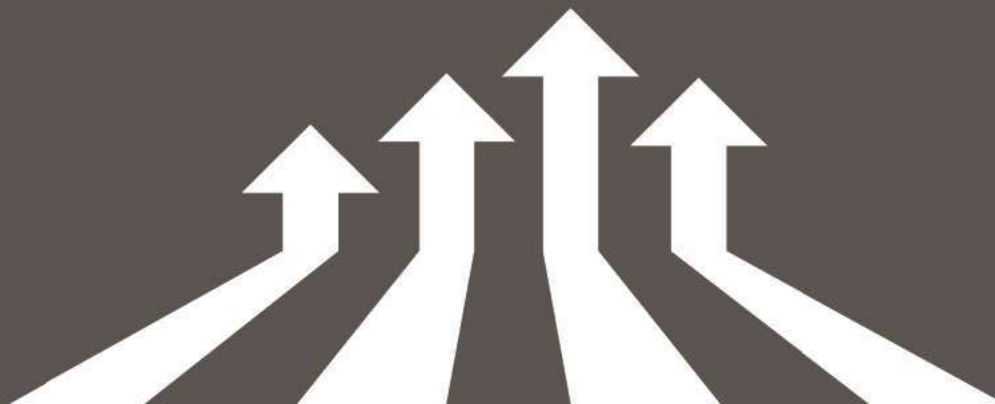
with the title of

Specialist - Implementation Engineer, VxRail Appliance Version 1.0

in recognition of completing all certification requirements

Verification Code: PP6P64FT324QQP3G
Verify at: dell.com/verifycert

May 23, 2020





Dell Technologies

Proven Professional

Dell Technologies is proud to award

Alexey Vasiliev

with the title of

Specialist - Implementation Engineer, VxRail Appliance Version 1.0

in recognition of completing all certification requirements

Verification Code: PP6P64FT324QQP3G
Verify at: dell.com/verifycert

May 23, 2020



„DELL Technologies” სიამაყით აჯილდოვებს
ალექსეი ვასილიევს

მასზედ რომ იგი არის, VxRail პროგრამული გადაწყვეტის, ვერსია 1.0-ის მოწყობილობის სპეციალიტი-სისტემის ადმინისტრატორი
ყველა სასერთიფიკატო მოთხოვნის შესრულება აღიარებულია



ვერიფიკაციის კოდი: PP6P64FT324QQP3G

გადამოწმება მისმართზე: dell.com/verifycert

23 მაისი, 2020წ.

/ჯეროვნად ვფლობ ინგლისურ ენას და პასუხს ვაგებ თარგმანის სისწორეზე/

მთარგმნელი: ქ. კოჭიაშვილი

Delta Translation Group
www.delta-group.ge, www.iword.ge

სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის ნომერი

N211042580



სანოტარო მოქმედების
რეგისტრაციის თარიღი

21.09.2021 წ

სანოტარო მოქმედების დასახელება

დოკუმენტის თარგმანზე დიპლომირებული მთარგმნელის
ხელმოწერის დამოწმება

ნოტარიუსი

მარინა ჟორდანია

სანოტარო ბიუროს მისამართი

თბილისი, წერეთლის გამზირი № 8

სანოტარო ბიუროს ტელეფონი

599 27-39-28

სანოტარო მოქმედების

81893232538721

ინდივიდუალური ნომერი



სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან
გაუქმების შესახებ) მიღება-გადამოწმება შეგძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ-გვერდზე:
www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18

მე, ნოტარიუსი, მარინა ჟორდანია, ჩემს სანოტარო ბიუროში, რომელიც მდებარეობს მისამართზე: ქ.
თბილისი, აკ. წერეთლის გამზ. 8, ვადასტურებ თარგმანის, მეგი კობაიძის (დაბ. 31.08.1995, პირადი
ნომერი: 01001100165, ელ.ფოსტა: pr@delta-group.ge) ხელმოწერის ნამდვილობას.

I, the notary, Marina Zhordania, in my Notary bureau located in Tbilisi, 8 Ak. Tsereteli Avenue, verify the
authenticity of personal signature of the translator Megi Kobaidze (Born on 31.08.1995, Personal № 01001100165,
e-mail: pr@delta-group.ge).

თარგმანმა, მეგი კობაიძემ, წარმოადგინა ენის ცოდნის დამადასტურებელი დოკუმენტი (ფილოლოგიის
მაგისტრის აკადემიური ხარისხი ანგლისტიკაში, დიპლომი ISU № 002489, გაცემული 09.08.2019 წ. სსიპ
ივანე ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის მიერ). მე გავაფრთხილე
მთარგმნელი იმ პასუხისმგებლობის შესახებ, რომელიც მოპყვება არაზუსტ თარგმანს. მთარგმნელმა ჩემ
წინაშე დაადასტურა, რომ თარგმანი ზუსტია და თარგმანზე ხელი მოაწერა ჩემი თანდასწრებით.

Translator Megi Kobaidze presented the diploma (Academic degree of Master of Philology in Anglistics, Diploma
ISU № 002489, issued on 09.08.2019 by LEPL Ivane Javakhishvili Tbilisi State University). I have warned the
translator of any liability that may arise from inaccurate translation. He confirmed the accuracy of the translation
made by him and personally signed the document in my presence.

გადახდილია საზღაური 2.00 ლარი/ 2.00 GEL is paid, ასევე სარეგისტრაციო მოსაკრებელი 2.00 ლარი/ also
the fee for registration 2.00 GEL/, სულ 4.00 ლარი/ totally 4.00 GEL. (საქართველოს მთავრობის 29.12.2011.
დადგენილება №507, მუხლი 31.3, მუხლი 39.1) (articles 31.3 and 39.1 of the resolution №507 of the
government of Georgia)

ნოტარიუსი:

Notary:

მარინა ჟორდანია

Marina Zhordania

3 (68)





**ამონაწერი მეწარმეთა და არასამეწარმეო
(არაკომერციული) იურიდიული პირების
რეესტრიდან**

განაცხადის რეგისტრაციის ნომერი, მომზადების თარიღი: B21110045, 02/11/2021 12:39:18

სუბიექტი

საფირმო სახელწოდება: შპს იუ-ჯი-თი
სამართლებრივი ფორმა: შეზღუდული პასუხისმგებლობის საზოგადოება
საიდენტიფიკაციო ნომერი: 204892964
რეგისტრაციის ნომერი, თარიღი: 5/4-1102; 10/01/1997
მარეგისტრირებული ორგანო: ვაკის რაიონის სასამართლო
იურიდიული მისამართი: საქართველო, თბილისი, ვაკის რაიონი, ჭავჭავაძის გამზირი, №17ა

დამატებითი ინფორმაცია:

ელ. ფოსტა: ugt@ugt.ge
დამატებითი ინფორმაციის ნამდვილობაზე პასუხისმგებელია ინფორმაციის მომწოდებელი პირი.

**ინფორმაცია ლიკვიდაციის/ რეორგანიზაციის/ გადახდისუნარობის პროცესის
მიმდინარეობის შესახებ**

რეგისტრირებული არ არის

ხელმძღვანელობა/წარმომადგენლობა

- გენერალური დირექტორი - ერმილე სულაძე, 01008019844
- დირექტორი - გურამ ხოჯანაშვილი, 01001022278

პარტნიორები

მესაკუთრე	წილი	წილის მმართველი
შეზღუდული პასუხისმგებლობის საზოგადოება იუ-ჯი-თი ჯგუფი, 404891541	100%	

ყადაღა/აკრძალვა

რეგისტრირებული არ არის

საგადასახადო გირავნობა/იპოთეკის უფლება

რეგისტრირებული არ არის

მოძრავ ნივთებსა და არამატერიალურ ქონებრივ სიკეთეზე გირავნობა/ლიზინგის უფლება

- გირავნობა/ლიზინგის რეესტრი: **R11000744 17/05/2011 17:36:03**
კრედიტორი : სს 'საქართველოს ბანკი' (საქართველო) 204378869
მესაკუთრე : შპს იუ-ჯი-თი ჯგუფი (საქართველო) 404891541
საგანი: არამატერიალური ქონებრივი სიკეთე : შპს 'იუ ჯი თი'-ს (ს/N204892964)
საწესდებო კაპიტალში 100%-იანი წილი
საფუძველი: გირავნობის ხელშეკრულება, CAP000000497, ნოტარიუსი ირმა შარვაძე, 110444272, 03.05.2011
- გირავნობა/ლიზინგის რეესტრი: **R11000980 20/06/2011 17:49:22**
კრედიტორი : სს 'საქართველოს ბანკი' (საქართველო) 204378869
მესაკუთრე : შპს იუ-ჯი-თი ჯგუფი (საქართველო) 404891541
საგანი: არამატერიალური ქონებრივი სიკეთე : შპს 'იუ ჯი თი'-ს (ს/N204892964)
საწესდებო კაპიტალში 100%-იანი წილი.
საფუძველი: წილის გირავნობის ხელშეკრულება, ნოტარიუსი პაპუნა შენგელაია, 1-848, 25.03.2005
გირავნობის ხელშეკრულება, ნოტარიუსი პაპუნა შენგელაია, 1-2760, 27.09.2005
გირავნობის ხელშეკრულება, 549728-ა, ნოტარიუსი პაპუნა შენგელაია, 1-1837, 31.05.2006
შეთანხმება 31.05.2006წ. #549728-ა გირავნობის ხელშეკრულებაში
ცვლილებებისა და დამატებების შეტანის შესახებ, N1, ნოტარიუსი პაპუნა შენგელაია, N100620557, 25.06.2010
შპს 'იუ-ჯი-თი'-ს პარტნიორთა კრების ოქმი, ნოტარიუსი მარიკა გოგოლაძე, №110215827, 10.03.2011

მოვალეობა რეესტრი

- დოკუმენტის ნამდვილობის გადამოწმება შესაძლებელია საჯარო რეესტრის ეროვნული სააგენტოს ოფიციალურ ვებ-გვერდზე www.napr.gov.ge;
- ამონაწერის მიღება შესაძლებელია ვებ-გვერდზე www.napr.gov.ge , ნებისმიერ ტერიტორიულ სარეგისტრაციო სამსახურში, იუსტიციის სახლებსა და სააგენტოს ავტორიზებულ პირებთან;
- ამონაწერში ტექნიკური ხარვეზის აღმოჩენის შემთხვევაში დაგვიკავშირდით: 2 405405 ან პირადად შეავსეთ განაცხადი ვებ-გვერდზე;
- კონსულტაციის მიღება შესაძლებელია იუსტიციის სახლის ცხელ ხაზზე 2 405405;
- საჯარო რეესტრის თანამშრომელთა მხრიდან უკანონო ქმედების შემთხვევაში დაგვიკავშირდით ცხელ ხაზზე: 08 009 009 09
- თქვენთვის საინტერესო ნებისმიერ საკითხთან დაკავშირებით მოგვწერეთ ელ-ფოსტით: info@napr.gov.ge

ც ნ ო ბ ა

ექლევა "შპს იუ-ჯი-თი"-ს (ს/კ 204892964) მასზედ რომ შემოსავლების სამსახურის ერთიანი ელექტრონული ბაზის მონაცემების მიხედვით 03/12/2021 წლის 11:49 საათის მდგომარეობით ერიცხება სალდირებული ზედმეტობა 474264.99 ლარი.

გადასახადები	საღირს საანგარიშო პერიოდის დასასრულისთვის (მდგ.03/12/2021)				დამატებით დარიცხული თანხები, რომელიც არ არის აღიარებული	გადავადებული აღიარებული ვალდებულებები
	ძირითადი	ჯარიმა	საურავი	ზედმეტობა		
ერთიანი საბაზისო კოდი	0	0	0	474264.99	0	0
დღგ	0	0	0	0	0	0
მოგების გადასახადი	0	0	0	0	0	0
საშემოსავლო გადასახადი	0	0	0	0	0	0
ქონების გადასახადი	0	0	0	0	0	0
სხვა ჯარიმები	0	0	0	0	0	0
მიწა - არასასოფლო	0	0	0	0	0	0
დღგ საბაჟო	0	0	0	0	0	0
აქციზის გადასახადი საბაჟოზე	0	0	0	0	0	0
იმპორტის გადასახადი	0	0	0	0	0	0
სხვა	0	0	0	474264.99	0	0
საურავები	0	0	0	0	0	0
სულ გადასახადები	0	0	0	474264.99	0	0
სულ ჯამი	0	0	0	474264.99	0	0

შენიშვნა:

1. დამატებით დარიცხული თანხები, რომლებიც არ არის აღიარებული შეადგენს 0 ლარს.

(საგადასახადო დავალიანება არ არის აღიარებული თუ გადახდის/გასაჩივრების კანონმდებლობით დადგენილი ვადა არ არის გასული).

2. გადავადებული აღიარებული ვალდებულებები შეადგენს 0 ლარს.

(საგადასახადო დავალიანების რესტრუქტურისა; გადახდისუნარიანობის (გაკორტეზა, რეაბილიტაცია); საქართველოს ეროვნული ბანკის მიერ კომერციული ბანკისა და

თარიღი: 03/12/2021 11:49:36

ID: 10144301, შტრიხკოდი: 2541036

განცხადების/განცხადებაზე პასუხის ძებნა: www.rs.ge/searchapp

ანგარიშის რეკვიზიტები

სსიპ "შემოსავლების სამსახურის"

მიმღები ბანკი-სახელმწიფო ხაზინა

ბანკის კოდი | TRESGE22

სსიპ "შემოსავლების სამსახურის" ანგარიში/სახაზინო კოდი

707017021

თბილისი 0114, გორგასლის ქ. 16

2 299 299

info@rs.ge www.rs.ge



მზღვევის შესაბამისი საქმიანობის ლიცენზიის ჩამორთმევის და გადახდის გადავადების/შეჩერების სხვა შემთხვევებში).

3. სსკ-ის 272-ე (საურავი) და 238-ე (საგადასახადო დავალიანების გადახდებიანების უზრუნველყოფა) მუხლების მიზნებისთვის, ერთიან სახაზინო კოდზე არსებულ ზედმეტობა/დავალიანებაში არ გაითვალისწინება მოსაკრებლებსა და ადმინისტრაციულ ჯარიმაში არსებული დავალიანება/ ზედმეტობა.

თარიღი: 03/12/2021 11:49:36

ID: 10144301, შტრიხკოდი: 2541036

განცხადების/განცხადებაზე პასუხის ძებნა: www.rs.ge/searchapp

ანგარიშის რეკვიზიტები

სსიპ “შემოსავლების სამსახურის”

მიმღები ბანკი-სახელმწიფო ხაზინა

ბანკის კოდი | TRESGE22

სსიპ “შემოსავლების სამსახურის” ანგარიში/სახაზინო კოდი

707017021

თბილისი 0114, გორგასლის ქ. 16

2 299 299

info@rs.ge www.rs.ge





9823/109-42

ხელშეკრულების შესრულების საგარანტიო უზრუნველყოფა

საბანკო გარანტია N 10006-11746031

თბილისი

2021 წლის 15 დეკემბერი

გარანტი: სს თიბისი ბანკი (ს/ნ 204854595)

გარანტის მისამართი: კ. მარჯანიშვილის ქ. #7, თბილისი 0102, საქართველო

პრინციპალი: შპს 'იუ-ჯი-თი'

საიდენტიფიკაციო ნომერი: 204892964

ბენეფიციარი: სსიპ ციფრული მმართველობის სააგენტო (ს/ნ 204598337)

საგარანტიო თანხა: 24,243.95 (ოცდაოთხი ათას ორას ორმოცდასამი და 95/100) ლარი

მხედველობაში ვიღებთ რა, რომ შპს 'იუ-ჯი-თი'-მ (შემდგომში „პრინციპალი“), ბენეფიციარის მიერ სერვერული ვირტუალიზაციის პლატფორმის განახლებისთვის ჰიპერ-კონვერგენტული ინფრასტრუქტურის (HCI) გადაწყვეტილების შესყიდვაზე, რომელიც აგებული იქნება სპეციალიზირებულ მოწყობილობებზე - Appliance-ებზე (პროგრამულ-აპარატურული კომპლექსი) გამოცხადებულ ტენდერში (# NAT210021230) წარდგენილი თავისი წინადადების შესაბამისად, იკისრა ვალდებულება წარმოადგინოს საბანკო გარანტია მასზე დაკისრებული ვალდებულებების შესრულების გარანტიის სახით, ბენეფიციართან გასაფორმებელ ხელშეკრულებაში (შემდგომში „ხელშეკრულება“) მითითებულ თანხაზე, ჩვენ, სს თიბისი ბანკი (მის.: საქართველო, ქ. თბილისი 0102, მარჯანიშვილის ქ. #7) (შემდგომში „გარანტი“), თანახმა ვართ გავცეთ პრინციპალის სახელზე ზემოთ აღნიშნული საბანკო გარანტია.

ამასთან დაკავშირებით, ვადასტურებთ რომ ვართ გარანტები და პასუხისმგებლები თქვენს წინაშე საერთო თანხაზე 24,243.95 (ოცდაოთხი ათას ორას ორმოცდასამი და 95/100) ლარი და გამოუთხოვად და უპირობოდ (რაც გულისხმობს, რომ საგარანტიო თანხის ანაზღაურების შესახებ ბენეფიციარის წერილობით მოთხოვნაში მითითებული უნდა იყოს თუ რაში გამოიხატება პრინციპალის მიერ ვალდებულების დარღვევა, მოთხოვნისა და/ან მოთხოვნილი თანხის ყოველგვარი დასაბუთების და დოკუმენტალურად დადასტურების ვალდებულების გარეშე) ვკისრულობთ ზემოაღნიშნული თანხის გადახდას, პრინციპალის მიერ ხელშეკრულების პირობების დარღვევის საფუძველზე, თქვენი პირველივე წერილობითი მოთხოვნისთანავე 5 (ხუთი) სამუშაო დღის ვადაში.

ბენეფიციარის მოთხოვნა თანხის ანაზღაურებაზე წარმოდგენილ უნდა იქნეს წერილობითი ფორმით, სადაც მითითებული იქნება მოთხოვნილი თანხა და განმარტებული იქნება კონკრეტულად პრინციპალსა და ბენეფიციარს შორის გაფორმებული ხელშეკრულების რა პირობები იქნა დარღვეული პრინციპალის მხრიდან.

გარანტია ძალაში რჩება 2022 წლის 31 აგვისტოს ჩათვლით (შემდგომში „მოქმედების ვადა“).

აღნიშნულიდან გამომდინარე, ნებისმიერი მოთხოვნა ან პრეტენზია ბენეფიციარის მიერ წარმოდგენილი უნდა იქნეს საბანკო გარანტიის მოქმედების ვადის გასვლამდე, გარანტის ზემოთ მითითებულ მისამართზე.

საბანკო გარანტია ავტომატურად უქმდება:

- საბანკო გარანტიის ვადის გასვლით;
- ბენეფიციარის მიერ საბანკო გარანტიიდან გამომდინარე საკუთარ უფლებებზე წერილობით უარის თქმით;
- გარანტის მიერ საგარანტიო თანხის ბენეფიციარისთვის სრულად გადახდით.

წინამდებარე საბანკო გარანტია რეგულირდება საქართველოს კანონმდებლობით.

ს.ს. "თიბისი ბანკი"ს წარმომადგენელი თამარ ჯაყელი







სახელმწიფო შესყიდვების
სააგენტოს თავმჯდომარის
გ ა ნ კ ა რ გ უ ლ ე ბ ა



KA080150536228021

№ 3276

20 / ოქტომბერი /
2021 წ.

შპს „იუ-ჯი-თის“ თეთრ სიაში რეგისტრაციის ვადის გაგრძელების შესახებ

სახელმწიფო შესყიდვების სააგენტოში 2021 წლის 18 და 19 ოქტომბერს წარმოდგენილ იქნა შპს „იუ-ჯი-თის“ (ს/ნ: 204892964) 2021 წლის 18 ოქტომბრის მომართვა და 2021 წლის 19 ოქტომბრის დაზუსტებული მომართვა (რეგისტრაციის №7949 და №7993), რომლითაც მიმწოდებელმა მოითხოვა თეთრ სიაში რეგისტრაციის ვადის გაგრძელება.

სააგენტომ განიხილა მიმწოდებლის მომართვა და დაზუსტებული მომართვა თანდართული დოკუმენტაციით და მიიჩნევს, რომ იგი აკმაყოფილებს სახელმწიფო შესყიდვების სააგენტოს თავმჯდომარის 2016 წლის 26 თებერვლის №2 ბრძანებით დამტკიცებული „თეთრი სიის წარმოების წესისა და პირობების“ მე-3, მე-4 და მე-7 მუხლებით განსაზღვრულ მოთხოვნებს.

დადგენილია, რომ შპს „იუ-ჯი-თის“ (ს/ნ: 204892964) თეთრ სიაში რეგისტრაციის ვადა იწურება 2021 წლის 17 ნოემბერს. აქედან გამომდინარე, სახელმწიფო შესყიდვების სააგენტოს თავმჯდომარის 2016 წლის 26 თებერვლის №2 ბრძანებით დამტკიცებული „თეთრი სიის წარმოების წესისა და პირობების“ მე-6 და მე-7 მუხლების შესაბამისად:

1. შპს „იუ-ჯი-თის“ (ს/ნ: 204892964) 2021 წლის 18 ნოემბრიდან გაუგრძელდეს თეთრ სიაში რეგისტრაციის ვადა.
2. ამ განკარგულების აღსრულება დაევალოს სახელმწიფო შესყიდვების სააგენტოს ინფორმაციული ტექნოლოგიების დეპარტამენტს.
3. ეს განკარგულება შეიძლება გასაჩივრდეს მისი ოფიციალური გაცნობის დღიდან ერთი თვის ვადაში, თბილისის საქალაქო სასამართლოს ადმინისტრაციულ საქმეთა კოლეგიაში (ქ. თბილისი, დავით აღმაშენებლის ხეივანი, №64), კანონმდებლობით დადგენილი წესით.

თავმჯდომარე

ხელმოწერილია/
შტამბასთან
ელექტრონულად



ლევან რაზმაძე